

「アグリコラ」のウヴェ・ローゼンベルクが贈る
 「ル・アーブル」の2人プレイ専用の新しいゲーム
 『ル・アーブル：内陸港』日本語版 **7月中旬発売予定**

ニュースリリース

2013年6月4日
 株式会社ホビージャパン

輸入ゲームなどを販売している、株式会社ホビージャパン（本社：東京都渋谷区、代表取締役社長：松下大介）は、2009年国際ゲーマーズ賞受賞の傑作ボードゲーム「ル・アーブル」の、2人プレイ専用の新しいゲーム『ル・アーブル：内陸港』の日本語版を、7月中旬に発売いたします。

老練な船乗り2人による港作り！



前作「ル・アーブル」につづいて、今度はル・アーブルの内陸港を拓げます。プレイヤーは、31もの色々な建物を建設して使用することで、木材、レンガ、魚、小麦の4種類の品物を増やしてお金を稼ぎ、ゲーム終了時に相手プレイヤーよりも多くのフランを獲得していることを目指します。

このゲームは、ウヴェ・ローゼンベルクによる「ル・アーブル」の雰囲気とゲームの根幹となる要素はそのままに、「祈り・働け」のアクションリングを組み合わせたシステムでプレイもしやすい、新しい2人用ゲームです。

『ル・アーブル：内陸港』日本語版

- 価格／3,150円（本体3,000円）
- 発売日／7月中旬予定
- 商品コード／4981932021263

ゲームデザイナー：ウヴェ・ローゼンベルク
 アートワーク：クレメンス・フランツ
 プレイ人数：2人用
 対象年齢：10歳以上
 プレイ時間：約30分
 製造国：ドイツ

© Lookout Games 2012



- ◆この商品だけでプレイできます！
 （ル・アーブルの拡張セットではありません）
- ◆小さな箱でも楽しいっばい！

ボードゲーム『ル・アーブル』

本作はローゼンベルグ氏の手による「収穫三部作」の第二弾として2008年に発表されたボードゲーム。2009年には国際ゲーマーズ賞（International Gamers Awards）大賞、ドイツゲーム賞2位、『Games 100』選“ベスト高等戦略ゲーム”など、数々の世界的ゲーム賞を受賞しており、名作の呼び声も高い作品です。

■ホビージャパンのゲーム商品案内 http://hobbyjapan.co.jp/index_games.html

※お問い合わせは下記まで

株式会社ホビージャパン 広報宣伝課 佐藤・深堀・岡本
 TEL. 03-5304-9115 FAX. 03-5304-9318 E-mail. pr@hobbyjapan.co.jp
 〒151-0053 東京都渋谷区代々木 2-15-8 URL: <http://hobbyjapan.co.jp/>